Date: 12/26/2019

親愛なる山田さん、

これは、あなたと私の生まれたばかりの孫娘への小さな贈り物です。受け入れてください。

日本文化、コーヒー、3Dモデリングについての素晴らしいおしゃべりに感謝します。

私の日本語スキルが良くないのは残念ですが、あなたはいつも忍耐と熱意をもって私にすべてを説明してくれました。私はあなたとおしゃべりし、新しいことを学ぶのを本当に楽しみました。あなたに触発されて、今、私はどこに行っても新しいコーヒーと紅茶の味を試して、感謝しています。今年も一緒に働いてくれたあなたの娘に感謝します。彼女はとても甘いです。

ご家族と一緒にインドを訪問し、私に会う計画を立ててください。今後の連絡用の個人用メールアドレスは次のとおりです。

shreya.sharma1020@gmail.com

あなたのすべての親切に感謝し、あなた自身の世話をしてください。

私はあなたとあなたの家族がとても幸せな新年を迎えることを願っています！

ご多幸を祈る、

シュレヤ・シャルマ

Dear Yamada-san,

This is a small gift for you and for your newly-born grand-daughter from my side. Please accept it.

I want to thank you for all the wonderful chats we had about Japanese culture, coffee and 3D modelling.

I am sorry that my Japanese skill is not good but you always explained me everything with patience and enthusiasm. I really enjoyed chatting with you and learn new things. Inspired by you, now I also try and appreciate new coffee and tea flavors wherever I go. I also want to say thank you to your daughter for working with me this year, she is very sweet.

Please visit India with your family and make a plan to meet me. Here is my personal email address for future contact:

[shreya.sharma1020@gmail.com](mailto:shreya.sharma1020@gmail.com)

Thank you very much for all your kindness and please take care of yourself.

I wish you and your family a very Happy New Year!

Best wishes,

Shreya Sharma